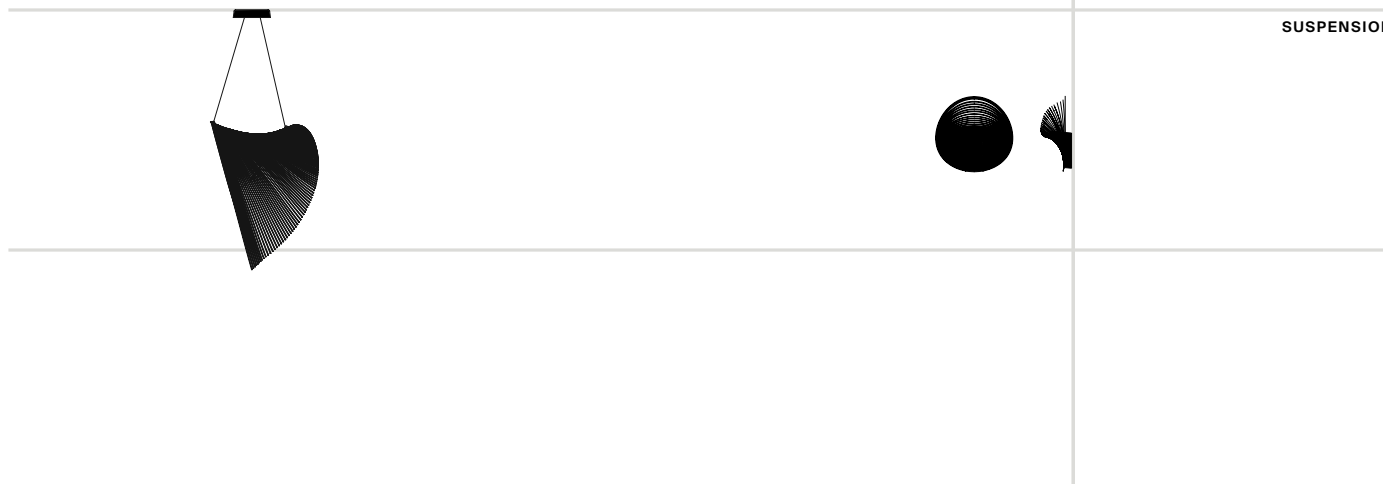






Zsuzsanna Horvath, 2019

EN Technological innovation, research on materials and sustainability are harmoniously combined in the light, poetic design of Illan. The structure of the lamp is in FSC® (Forest Stewardship Council®) certified wood, taken from responsibly managed forests in compliance with strict environmental, social and economic standards. The recovery of scrap materials from the suspension lamp, recycled for the making of the wall version, makes the entire process even more sustainable in terms of production and environmental impact. The LED source creates very comfortable and relaxing diffused light.

IT Innovazione tecnologica, ricerca sui materiali e sostenibilità si fondono armonicamente nel design leggero e poetico di Illan. La struttura della lampada è realizzata con legno certificato FSC® (Forest Stewardship Council®), dunque proveniente da foreste gestite in maniera corretta e responsabile secondo rigorosi standard ambientali, sociali ed economici. Il recupero dei materiali di scarto della sospensione, impiegati per la realizzazione della versione parete, rende invece l'intero processo di lavorazione ancora più sostenibile sia in termini produttivi che ambientali. L'uso sapiente della sorgente LED crea un'illuminazione diffusa molto confortevole e rilassante.

DE Technologische Innovation, Materialforschung und Nachhaltigkeit vereinen sich harmonisch im leichten und poetischen Design von Illan. Die Struktur der Lampe besteht aus FSC® (Forest Stewardship Council®) zertifiziertem Holz, das aus Wäldern stammt, die nach strengen ökologischen, sozialen und wirtschaftlichen Standards korrekt und verantwortungsvoll bewirtschaftet werden. Die Wiederverwertung der Abfallmaterialien aus der Produktion der Pendelleuchten, die für die Wandversion verwendet werden, macht den gesamten Herstellungsprozess sowohl in produktiver als auch in ökologischer Hinsicht noch nachhaltiger. Durch den geschickten Einsatz der LED-Quelle entsteht eine sehr angenehme und entspannende diffuse Beleuchtung.

FR L'innovation technologique, la recherche sur les matériaux et la durabilité se conjuguent harmonieusement dans le design léger et poétique d'Illan. La structure de la lampe est fabriquée en bois certifié FSC® (Forest Stewardship Council®), provenant donc de forêts gérées de manière correcte et responsable selon des normes environnementales, sociales et économiques rigoureuses. D'autre part, la récupération des chutes de la suspension, utilisés pour la version murale, rend l'ensemble du processus encore plus durable, en termes de production et d'environnement. L'utilisation ingénieuse de la source LED crée un éclairage diffus très agréable et relaxant.

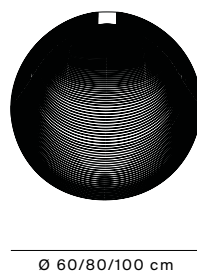
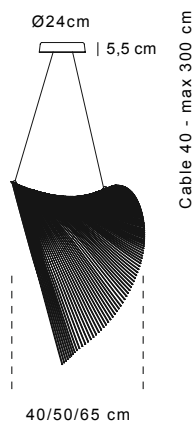
ES La innovación tecnológica, la investigación de materiales y la sostenibilidad confluyen armoniosamente en el diseño ligero y poético de Illan. La estructura de la lámpara es de madera certificada FSC® (Forest Stewardship Council®), es decir, procedente de bosques gestionados de forma correcta y responsable según estrictas normas medioambientales, sociales y económicas. Por otra parte, la recuperación de los materiales de desecho de la versión colgante, utilizados para la versión de pared, hace que todo el proceso sea aún más sostenible tanto en términos de producción como medioambientales. El hábil uso de la fuente LED crea una iluminación difusa muy confortable y relajante.



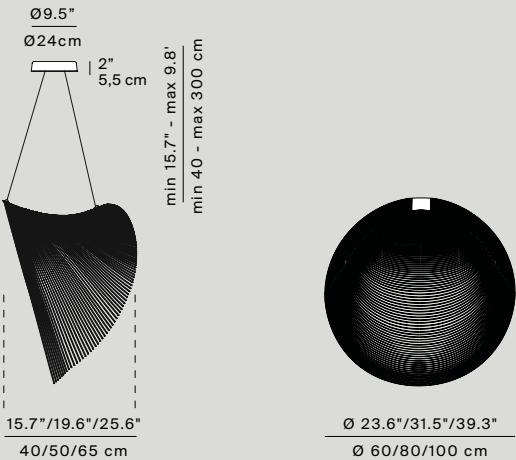




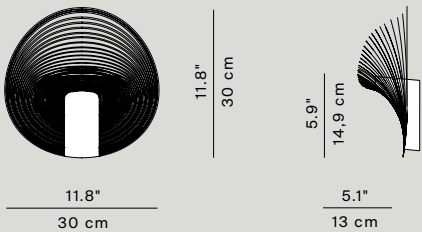




D82S1 Ø 60 cm
dimmable phase cut
D82S1D Ø 60 cm
dimmable push/DALI
D82S2 Ø 80 cm
dimmable phase cut
D82S2D Ø 80 cm
dimmable push/DALI
D82S3 Ø 100 cm
dimmable phase cut
D82S3D Ø 100 cm
dimmable push/DALI



D82A1TW Ø30 cm
dimmable phase cut
D82S1T Ø30 cm
dimmable phase cut



Light source	D82S1 - D82S1D	LED 25W 2700K CRI 90
	D82S2 - D82S2D	LED 32W 2700K CRI90
	D82S3 - D82S3D	LED 40W 2700K CRI90
	D82A1TW	LED 21W @ 2700K CRI 90
	D82A1T	LED 21W @ 3000K CRI 90
Materials	Extra flexible plywood	
Structure finishes	 Birch	Note The product is not suitable for damp locations.

